

Perfformiad yn erbyn Cynllun Corfforaethol 2024-25

Ym mis Mawrth 2023, cyhoeddodd y Cyngor ei Gynllun Corfforaethol 5 mlynedd newydd ar gyfer 2023-28, yn ogystal â saith amcan llesiant newydd. Ym mis Ebrill 2024, cytunwyd ar Gynllun Cyflawni blwyddyn o hyd ar gyfer y Cynllun Corfforaethol, ar gyfer 2024-25. Roedd hwn yn diffinio 41 nod, gyda 80 o ymrwymïadau er mwyn cyflawni'r amcanion hyn, a 108 o ddangosyddion perfformiad (ac is-ddangosyddion) er mwyn mesur cynnydd.

Diben y ddogfen hon yw darparu trosolwg o berfformiad y Cyngor yn erbyn yr amcanion llesiant yn unol â'r hyn sydd wedi'i nodi yng Nghynllun Cyflawni y Cynllun Corfforaethol erbyn chwarter 4 2024-25, sef y sefyllfa diwedd blwyddyn, derfynol.

Mae'r amcanion llesiant fel a ganlyn:

- Amcan Llesiant 1 – Bwrdeistref Sirol lle rydym yn amddiffyn ein pobl mwyaf agored i niwed
- Amcan Llesiant 2 - Bwrdeistref Sirol gyda gwaith teg, swyddi medrus o ansawdd da a threfi ffyniannus
- Amcan Llesiant 3 - Bwrdeistref Sirol gyda chymunedau ffyniannus yn y cymoedd
- Amcan Llesiant 4 - Bwrdeistref Sirol lle rydym yn cynorthwyo pobl i gyrraedd eu potensial
- Amcan Llesiant 5 - Bwrdeistref Sirol sy'n ymateb i argyfwng yr hinsawdd a natur
- Amcan Llesiant 6 – Bwrdeistref Sirol lle mae pobl yn teimlo eu bod yn cael eu gwerthfawrogi, eu clywed ac yn rhan o'u cymuned
- Amcan Llesiant 7 - Bwrdeistref Sirol lle rydym yn cynorthwyo pobl i fod yn iach ac yn hapus

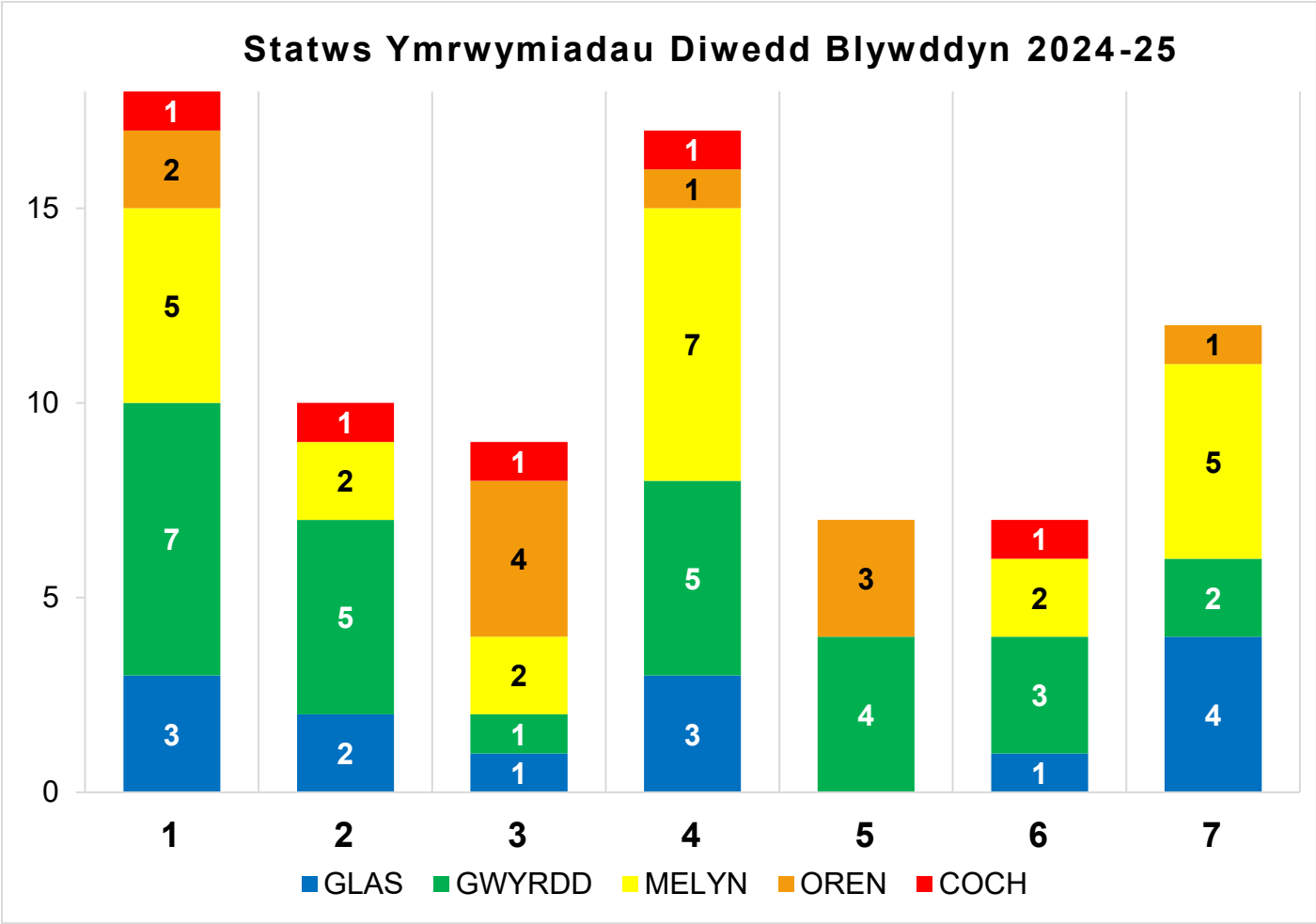
Crynodeb o gynnydd o ran Ymrwymïadau Corfforaethol

Mae pob un o'r ymrwymïadau wedi derbyn statws Glas, Coch, Oren, Melyn neu Wyrdd (BRAYG) priodol ar ddiwedd chwarter 4. Mae Tabl 1 isod yn dangos crynodeb o statws cyffredinol y 80 ymrwymiad, gyda Siart 1 yn dangos hyn ar gyfer pob un o'r amcanion llesiant.

Tabl 1– Ymrwymïadau yn ôl statws BRAYG

Statws	Ystyr y Statws	Perfformiad Diwedd Blwyddyn	
		Nifer	%
CYFLAWN (GLAS)	Y prosiect wedi ei gwblhau	14	17.5%
ARDDERCHOG (GWYRDD)	Fel y cynlluniwyd – o fewn y terfynau amser, o fewn y gyllideb, sicrhau deilliannau	27	33.75%
DA (MELYN)	Materion bychain. Un o'r canlynol yn berthnasol – terfynau amser wedi llithro, y prosiect yn mynd dros y gyllideb neu'r sgôr risg yn cynyddu	23	28.75%
DIGONOL (OREN)	Materion – Mae mwy nag un o'r canlynol yn berthnasol – mae terfynau amser yn dangos llithriad, mae'r prosiect yn mynd dros y gyllideb neu mae cynnydd yn y sgôr risg	11	13.75%
ANFODDHAOL (COCH)	Problemau o bwys – terfynau amser wedi'u torri, y prosiect dros y gyllideb, sgôr risg hyd at argyfyngus neu waeth	5	6.25%
	Cyfanswm	80	100%

Siart 1 – Ymrwmiadau yn ôl statws BRAYG ar gyfer pob amcan llesiant



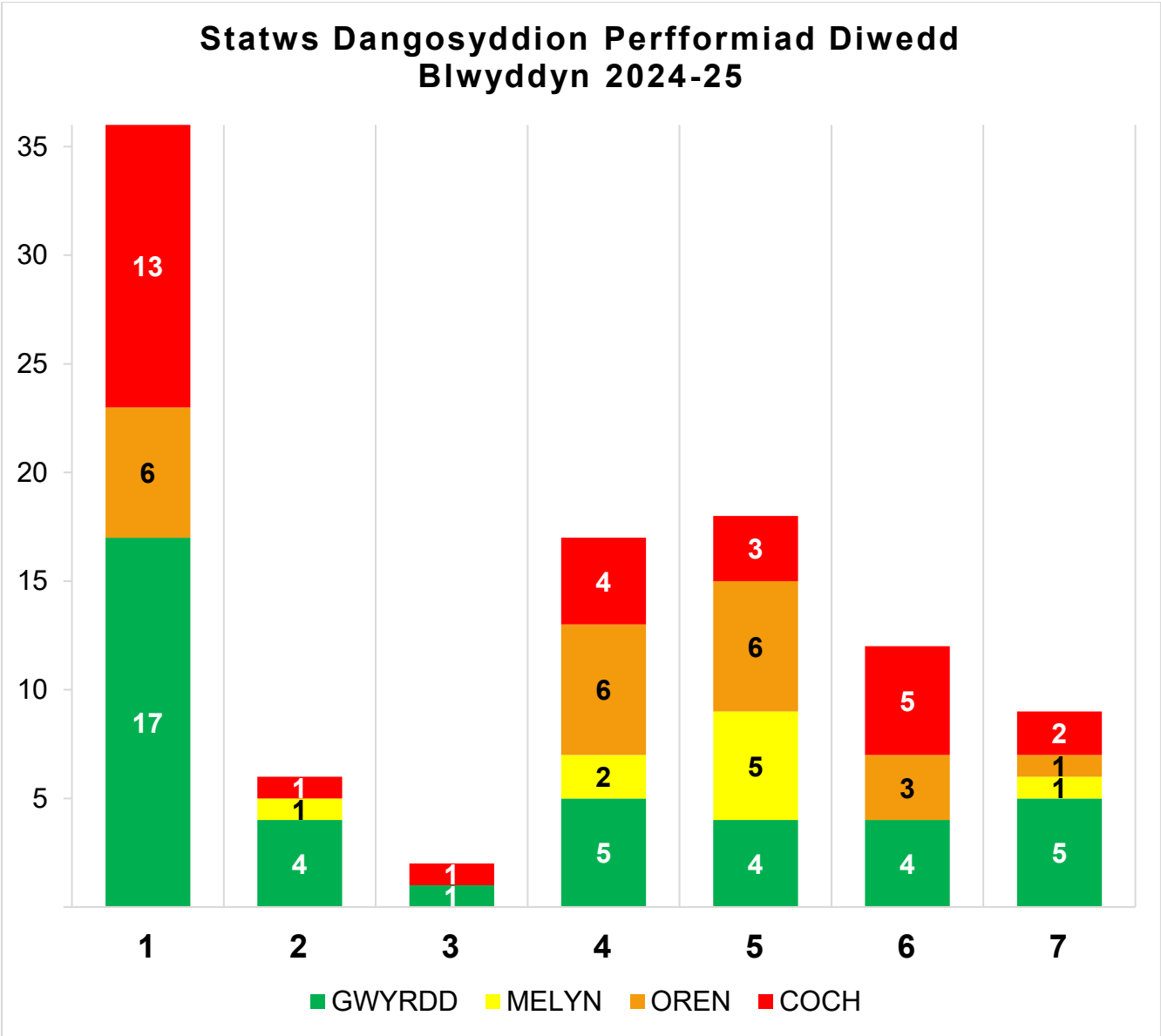
Crynodeb o Fesurau Perfformiad

Caiff perfformiad ei feirniadu yn erbyn targedau diwygiedig y dangosyddion perfformiad (DP) a gymeradwywyd yn haf 2024. O'r 108 dangosydd (gan gynnwys pob is-ddangosydd), gellid cymharu 100 yn erbyn targed a dyfarnu statws Coch, Oren, Melyn neu Wyrdd (RAYG). Mae Tabl 2 isod yn dangos crynodeb o berfformiad fesul statws, gyda Siart 2 yn darparu'r crynodeb hwn wedi'i ddadansoddi fesul amcan llesiant.

Tabl 2 – Dangosyddion Perfformiad yn ôl statws RAYG

Statws	Ystyr y Statws	Perfformiad Diwedd Blywddyn	
		Nifer	%
ARDDERCHOG (GWYRDD)	Ar amser a pherfformiad wedi gwella / ar ei orau	40	40%
DA (MELYN)	Ar amser	9	9%
DIGONOL (OREN)	Methu'r targed (o fewn 10% i'r targed)	22	22%
ANFODDHAOL (COCH)	Methu'r targed (methu'r targed o 10%+)	29	29%
Cyfanswm		100	100%

Siart 2 - Dangosyddion Perfformiad yn ôl statws RAYG ar gyfer pob amcan llesiant



Isod mae ein perfformiad ar gyfer pob un o'r dangosyddion perfformiad hyn, neu'r mesurau llwyddiant a osodwyd gennym ni ar gyfer pob amcan llesiant. Mae hyn hefyd yn dangos tuedd perfformiad, felly gallwch weld sut mae'r sefyllfa alldro hon yn cymharu â'r un cyfnod y llynedd, lle bo'n briodol i wneud hynny.

Diffiniad o Dueddiadau Dangosyddion Perfformiad	
↑	Mae perfformiad wedi gwella o'i gymharu â'r llynedd
↔	Mae perfformiad wedi'i gynnal (gan gynnwys y rhai sydd wedi cyrraedd yr uchafswm)
↙	Mae perfformiad wedi dirywio OND wedi aros o fewn 10% i ffigwr y llynedd
↓	Mae perfformiad wedi gostwng 10% neu fwy o'i gymharu â'r flwyddyn flaenorol

Amcan Llesiant 1 – Bwrdeistref Sirol lle rydym yn amddiffyn ein pobl mwyaf agored i niwed

Nod 1.1 Darparu gwasanaethau cymdeithasol o ansawdd da i blant ac oedolion a gwasanaethau cymorth cynnar i bobl sydd eu hangen

Disgrifiad o'r Dangosydd Perfformiad	Gwirioneddol 2023-24	Targed 2024-25	Gwirioneddol 2024-25 a RAYG	Tuedd
Canran o ofalwyr cymwys a gafodd gynnig asesiad gofalwr: a) Gofal Cymdeithasol Plant. (<i>Dangosydd chwarterol, gorau po uchaf</i>)	100%	100%	100% GWYRDD	↔
Canran o ofalwyr cymwys a gafodd gynnig asesiad gofalwr: b) Gofal Cymdeithasol Oedolion. (<i>Dangosydd chwarterol, gorau po uchaf</i>)	Data ddim ar gael	100%	92.78% OREN	Dim tuedd
Prydlondeb ymweliadau â a) plant sydd â phrofiad o ofal (<i>Dangosydd chwarterol, gorau po uchaf</i>)	85.31%	87%	88.28% GWYRDD	↑
Prydlondeb ymweliadau â b) plant ar y gofrestr amddiffyn plant (<i>Dangosydd chwarterol, gorau po uchaf</i>)	86.77%	87%	89.27% GWYRDD	↑
Gostyngiad diogel yn nifer y plant sydd â phrofiad o ofal (<i>Dangosydd chwarterol, gorau po isaf</i>)	370	350	333 GWYRDD	↑
Gostyngiad diogel yn nifer y plant ar y gofrestr amddiffyn plant (<i>Dangosydd chwarterol, gorau po isaf</i>)	189	175	75 GWYRDD	↑
Canran yr ymholiadau i ddrws ffrynt Gofal Cymdeithasol Oedolion sy'n arwain at wybodaeth a chynghor yn unig. (<i>Dangosydd chwarterol, gorau po uchaf</i>)	74.88%	75%	84.58% GWYRDD	↑
Cyfanswm y pecynnau ailalluogi a gwblhawyd yn ystod y flwyddyn (<i>Dangosydd chwarterol, gorau po uchaf</i>)	377	400	509 GWYRDD	↑
Canran o becynnau ailalluogi a gwblhawyd oedd yn: a) lleihau'r angen am gefnogaeth (<i>Dangosydd chwarterol, gorau po uchaf</i>)	14.32%	18%	17.49% OREN	↑
Canran o becynnau ailalluogi a gwblhawyd oedd yn: b) cynnal yr un lefel o gefnogaeth. (<i>Dangosydd chwarterol, gorau po uchaf</i>)	13.79%	14%	15.72% GWYRDD	↑
Canran o becynnau ailalluogi a gwblhawyd oedd yn: c) lliniaru'r angen am gefnogaeth. (<i>Dangosydd chwarterol, gorau po uchaf</i>)	66.58%	68%	55.99% COCH	↓
Nifer y bobl sy'n cael mynediad at adfocatiaeth er mwyn cefnogi eu hawliau gyda: a) Gofal Cymdeithasol Plant. (<i>Dangosydd blynyddol, gorau po uchaf</i>)	64	130	39 COCH	↓

Nifer y bobl sy'n cael mynediad at adfocatiaeth er mwyn cefnogi eu hawliau gyda: b) Gofal Cymdeithasol Oedolion. <i>(Dangosydd blynyddol, gorau po uchaf)</i>	87	180	67 COCH	↓
Canran y cynlluniau Tîm o Amgylch y Teulu (TAF) a gwblhawyd gyda chanlyniad llwyddiannus. <i>(Dangosydd chwarterol, gorau po uchaf)</i>	83%	87%	82% OREN	↙

Nod 1.2 Cynorthwyo pobl mewn tlodi i gael y cymorth y mae arnynt ei angen / y cymorth y mae ganddynt hawl iddo

Disgrifiad o'r Dangosydd Perfformiad	Gwirioneddol 2023-24	Targed 2024-25	Gwirioneddol 2024-25 a RAYG	Tuedd
Canran y bobl sy'n cael cymorth drwy FASS (Gwasanaeth Cymorth a Chefnogaeth Ariannol) lle mae cymorth wedi arwain at gynnydd mewn incwm drwy hawliadau am fudd-daliadau a lwfansau ychwanegol / uwch <i>(Dangosydd chwarterol, gorau po uchaf)</i>	92%	85%	96% GWYRDD	↑
Canran y bobl a gefnogir drwy FASS sydd wedi derbyn cyngor a chymorth i reoli neu leihau dyled y cartref. <i>(Dangosydd chwarterol, gorau po uchaf)</i>	93%	85%	94% GWYRDD	↑

Nod 1.3 Cynorthwyo pobl sy'n wynebu ddigartrefedd i ddod o hyd i le i fyw

Disgrifiad o'r Dangosydd Perfformiad	Gwirioneddol 2023-24	Targed 2024-25	Gwirioneddol 2024-25 a RAYG	Tuedd
Canran yr aelwydydd sydd dan fygythiad o ddigartrefedd a gafodd eu hatal yn llwyddiannus rhag dod yn ddigartref. <i>(Dangosydd chwarterol, gorau po uchaf)</i>	11%	20%	31.2% GWYRDD	↑
Canran y bobl sy'n ymglyflwyno'n ddigartref neu a allai fod yn ddigartref y mae gan yr Awdurdod Lleol ddyletswydd gyfreithiol derfynol i sicrhau llety addas ar eu cyfer. <i>(Dangosydd chwarterol, gorau po isaf)</i>	29%	10%	26.4% COCH	↑

Nod 1.4 Cynorthwyo plant ag anghenion dysgu ychwanegol i gael y gorau allan o'u haddysg

Disgrifiad o'r Dangosydd Perfformiad	Gwirioneddol 2023-24	Targed 2024-25	Gwirioneddol 2024-25 a RAYG	Tuedd
Canran o Gynlluniau Datblygu Unigol (IDPau) awdurdod lleol newydd sy'n cael eu darparu drwy'r system IDP ar-lein <i>(Dangosydd chwarterol, gorau po uchaf)</i>	Newydd ar gyfer 2024-25	100%	0% COCH	Dim tuedd
Nifer y disgyblion ar y rhestrau aros am ddarpariaeth arbenigol <i>(Dangosydd chwarterol, gorau po isaf)</i>	23	10	55 COCH	↓

Canran y disgyblion ym mlwyddyn 9 gydag Anghenion Dysgu Ychwanegol (ADY) gyda chynllun pontio yn ei le, sydd wedi cael adolygiad blynyddol erbyn 31 Mawrth o bob blwyddyn ysgol gyfreddo <i>(Dangosydd blynyddol, gorau po uchaf)</i>	Newydd ar gyfer 2024-25	100%	74.3% COCH	Dim tuedd
--	-------------------------	------	---------------	-----------

Nod 1.5 Diogelu ac amddiffyn pobl sydd mewn perygl o niwed

Disgrifiad o'r Dangosydd Perfformiad	Gwirioneddol 2023-24	Targed 2024-25	Gwirioneddol 2024-25 a RAYG	Tuedd
Canran staff y Cyngor sy'n cwblhau hyfforddiant ymwybyddiaeth o ddiogelu <i>(Dangosydd chwarterol, gorau po uchaf)</i>	82.73%	100%	85.77% COCH	↑
Canran yr ymholiadau diogelu Oedolion sy'n derbyn ymateb cychwynnol o fewn 7 diwrnod gwaith. <i>(Dangosydd chwarterol, gorau po uchaf)</i>	81.85%	85%	83.08% OREN	↑
Canran atgyfeiriadau plant lle gwneir penderfyniad o fewn 24 awr <i>(Dangosydd chwarterol, gorau po uchaf)</i>	99.69%	100%	99.97% OREN	↑
Canran yr ymchwiliadau amddiffyn plant a gwblhawyd o fewn y cyfnodau amser gofynnol. <i>(Dangosydd blynyddol, gorau po uchaf)</i>	77.78%	75%	84.4% GWYRDD	↑
Amser disgwyl cyfartalog ar restr aros Trefniadau Diogelu rhag Colli Rhyddid (DoLS). <i>(Dangosydd chwarterol, gorau po isaf)</i>	16 diwrnod	16 diwrnod	10 diwrnod GWYRDD	↑

Nod 1.6 Cynorthwyo pobl i fyw'n ddiogel gartref drwy newidiadau i'w cartrefi

Disgrifiad o'r Dangosydd Perfformiad	Gwirioneddol 2023-24	Targed 2024-25	Gwirioneddol 2024-25 a RAYG	Tuedd
Nifer cyfartalog y diwrnodau a gymerwyd i ddarparu Grant Cyfleusterau i'r Anabl ar gyfer: a) cawodydd mynediad lefel isel. <i>(Dangosydd chwarterol, gorau po isaf)</i>	694 diwrnod	210 diwrnod	839 diwrnod COCH	↓
Nifer cyfartalog y diwrnodau a gymerwyd i ddarparu Grant Cyfleusterau i'r Anabl ar gyfer: b) lifftiau grisiau. <i>(Dangosydd chwarterol, gorau po isaf)</i>	351 diwrnod	210 diwrnod	579 diwrnod COCH	↓
Nifer cyfartalog y diwrnodau a gymerwyd i ddarparu Grant Cyfleusterau i'r Anabl ar gyfer: c) rampiau. <i>(Dangosydd chwarterol, gorau po isaf)</i>	835 diwrnod	210 diwrnod	1,086 diwrnod COCH	↓
Nifer cyfartalog y diwrnodau a gymerwyd i ddarparu Grant Cyfleusterau i'r Anabl ar gyfer: d) estyniadau. <i>(Dangosydd chwarterol, gorau po isaf)</i>	945 diwrnod	210 diwrnod	1,115 diwrnod COCH	↓

Canran y bobl sy'n teimlo y gallant fyw'n fwy annibynnol o ganlyniad i dderbyn Grant Cyfleusterau i'r Anabl yn eu cartref. (Dangosydd chwarterol, gorau po uchaf)	98%	98%	99.3% GWYRDD	↑
--	-----	-----	-----------------	---

Nod 1.7 Cynorthwyo partneriaid i gadw cymunedau'n ddiogel

Disgrifiad o'r Dangosydd Perfformiad	Gwirioneddol 2023-24	Targed 2024-25	Gwirioneddol 2024-25 a RAYG	Tuedd
Canran staff y Cyngor sy'n cwblhau hyfforddiant Trais yn Erbyn Menywod, Cam-drin Domestig a Thrais Rhywiol (VAWDASV) (Lefel 1). (Dangosydd chwarterol, gorau po uchaf)	75.54%	100%	75.92% COCH	↑
Nifer yr achosion lle mae TCC yn cefnogi Heddlu De Cymru i fonitro digwyddiadau. (Dangosydd chwarterol, gorau po uchaf)	944	944	1,020 GWYRDD	↑
Canran o ddefnyddwyr gwasanaeth Assia sy'n adrodd am deimladau cynyddol o fod yn ddiogel ar adeg eu gwerthusiad ymadael (Dangosydd chwarterol, gorau po uchaf)	Newydd ar gyfer 2024-25	100%	99.12% OREN	Dim tuedd
Canran o ddioddefwyr trais yn y cartref risg uchel / hysbysiadau amddiffyn y cyhoedd a dderbyniwyd gan y gwasanaeth y cysylltwyd gydag ef o fewn 48 awr (Dangosydd chwarterol, gorau po uchaf)	Newydd ar gyfer 2024-25	100%	100% GREEN	Dim tuedd
Canran o ddioddefwyr trais yn y cartref risg canolig / hysbysiadau amddiffyn y cyhoedd a dderbyniwyd gan y gwasanaeth y cysylltwyd ag ef o fewn 72 awr (Dangosydd chwarterol, gorau po uchaf)	Newydd ar gyfer 2024-25	100%	100% GREEN	Dim tuedd

Amcan Llesiant 2 - Bwrdeistref Sirol gyda gwaith teg, swyddi medrus o ansawdd da a threfi ffyniannus

Nod 2.1 Cynorthwyo ein trigolion i gael y sgiliau y mae arnynt eu hangen ar gyfer gwaith

Disgrifiad o'r Dangosydd Perfformiad	Gwirioneddol 2023-24	Targed 2024-25	Gwirioneddol 2024-25 a RAYG	Tuedd
Nifer y cyfranogwyr yn rhaglen Cyflogadwyedd Pen-y-bont ar Ogwr sy'n mynd i mewn i gyflogaeth. (Dangosydd chwarterol, gorau po uchaf)	366	233	453 GWYRDD	Amherthnasol

Nod 2.2 Sicrhau bod ein pobl ifanc yn dod o hyd i swyddi neu eu bod mewn addysg neu hyfforddiant

Disgrifiad o'r Dangosydd Perfformiad	Gwirioneddol 2023-24	Targed 2024-25	Gwirioneddol 2023-24 a RAYG	Tuedd
Nifer y cyfranogwyr yn rhaglen Cyflogadwyedd Pen-y-bont ar Ogwr a gynorthwyr i mewn i addysg neu hyfforddiant. <i>(Dangosydd chwarterol, gorau po uchaf)</i>	76	409	678 GWYRDD	Amherthnasol
Canran y rhai sy'n gadael Blwyddyn 11 nad ydynt mewn addysg, hyfforddiant na chyflogaeth (NEET) yn ystadegau cyrchfannau blynyddol Gyrfa Cymru <i>(Dangosydd blynyddol, gorau po isaf)</i>	1.4%	1.5%	1.9% COCH	↓

Nod 2.4 Denu buddsoddiad a chynorthwyo busnesau newydd a rhai lleol sy'n bod eisoes

Disgrifiad o'r Dangosydd Perfformiad	Gwirioneddol 2023-24	Targed 2024-25	Gwirioneddol 2024-25 a RAYG	Tuedd
Nifer y busnesau sy'n cael cymorth drwy'r Gronfa Ffyniant Gyffredin <i>(Dangosydd chwarterol, gorau po uchaf)</i>	25	21	37 GWYRDD	↑
Nifer y busnesau newydd a gafodd gymorth <i>(Dangosydd blynyddol, gorau po uchaf)</i>	219	53	94 MELYN	↓

Nod 2.5 Gwneud y Cyngor yn lle deniadol i weithio

Disgrifiad o'r Dangosydd Perfformiad	Gwirioneddol 2023-24	Targed 2024-25	Gwirioneddol 2024-25 a RAYG	Tuedd
Canran y staff a ddywedodd drwy arolwg eu bod yn cytuno neu'n cytuno'n gryf â'r datganiad: a) Rwyf yn teimlo bod pob adran yn gweithio tuag at yr un nod gyffredin. <i>(Dangosydd blynyddol, gorau po uchaf)</i>	35%	42%	Data ddim ar gael	Dim tuedd
Canran y staff a ddywedodd drwy arolwg eu bod yn cytuno neu'n cytuno'n gryf â'r datganiad: b) Rwyf yn fodlon ar CBS Pen-y-bont ar Ogwr fel cyflogwr. <i>(Dangosydd blynyddol, gorau po uchaf)</i>	66%	74%	Data ddim ar gael	Dim tuedd
Canran y staff a ddywedodd drwy arolwg eu bod yn cytuno neu'n cytuno'n gryf â'r datganiad: c) Mae gweithio yma yn gwneud i mi fod eisiau perfformio hyd eithaf fy ngallu. <i>(Dangosydd blynyddol, gorau po uchaf)</i>	73%	79%	Data ddim ar gael	Dim tuedd

Canran y staff a ddywedodd drwy arolwg eu bod yn cytuno neu'n cytuno'n gryf â'r datganiad: d) Teimlaf fod CBS Pen-y-bont ar Ogwr yn gwerthfawrogi syniadau a barn ei weithwyr. <i>(Dangosydd blynyddol, gorau po uchaf)</i>	39%	48%	Data ddim ar gael	Dim tuedd
Canran y staff a ddywedodd drwy arolwg eu bod yn cytuno neu'n cytuno'n gryf â'r datganiad: e) Ydych chi'n meddwl bod cyfleoedd ar gyfer cyfathrebu dwy ffordd i drafod a chodi syniadau a phroblemau? <i>(Dangosydd blynyddol, gorau po uchaf)</i>	85%	86%	Data ddim ar gael	Dim tuedd
Canran y staff sy'n adrodd drwy arolwg eu bod yn cytuno neu'n cytuno'n gryf â'r datganiad: a) Rwyf yn teimlo fy mod yn cael cefnogaeth i reoli fy lles personol tra yn y gwaith. <i>(Dangosydd blynyddol, gorau po uchaf)</i>	67%	71%	Data ddim ar gael	Dim tuedd
Canran y staff sy'n adrodd drwy arolwg eu bod yn cytuno neu'n cytuno'n gryf â'r datganiad: b) Mae'r Cyngor yn ymroddedig i gymryd camau cadarnhaol i gynorthwyo gweithwyr i gael ymdeimlad cadarnhaol o les yn eu bywydau gwaith. <i>(Dangosydd blynyddol, gorau po uchaf)</i>	50%	54%	Data ddim ar gael	Dim tuedd
Nifer y tanysgrifwyr newydd i allrwyd y staff <i>(Dangosydd chwarterol, gorau po uchaf)</i>	Data ddim ar gael	Sefydlu llinell sylfaen	Data ddim ar gael	Dim tuedd

Nod 2.6 Sicrhau bod cyflogaeth yn deg, cyfiawn ac yn talu'r cyflog byw gwirioneddol o leiaf

Disgrifiad o'r Dangosydd Perfformiad	Gwirioneddol 2023-24	Targed 2024-25	Gwirioneddol 2024-25 a RAYG	Tuedd
Nifer y cyflogwyr a nodwyd sy'n talu'r cyflog byw gwirioneddol <i>(Dangosydd blynyddol, gorau po uchaf)</i>	250	255	257 GWYRDD	↑

Amcan Llesiant 3 - Bwrdeistref Sirol gyda chymunedau ffyniannus yn y cymoedd

Nod 3.1 Buddsoddi yng nghanol trefi gan gynnwys canol tref Maesteg

Disgrifiad o'r Dangosydd Perfformiad	Gwirioneddol 2023-24	Targed 2024-25	Gwirioneddol 2024-25 a RAYG	Tuedd
Nifer yr eiddo masnachol a gafodd gymorth drwy'r Cynllun Grant Gwella <i>(Dangosydd blynyddol, gorau po uchaf)</i>	4	2	7 GWYRDD	↑

Nod 3.6 Annog datblygu cartrefi fforddiadwy newydd yn y cymoedd

Disgrifiad o'r Dangosydd Perfformiad	Gwirioneddol 2023-24	Targed 2024-25	Gwirioneddol 2024-25 a RAYG	Tuedd
Nifer y cartrefi fforddiadwy ychwanegol a ddarparwyd gan Landlordiaid Cymdeithasol Cofrestredig (RSL) yn y Cymoedd. (Dangosydd blynyddol, gorau po uchaf)	2	20	2 COCH	↔

Amcan Llesiant 4 - Bwrdeistref Sirol lle rydym yn cynorthwyo pobl i gyrraedd eu potensial

Nod 4.1 Darparu ysgolion cefnogol, diogel gydag addysg o safon uchel

Disgrifiad o'r Dangosydd Perfformiad	Gwirioneddol 2023-24	Targed 2024-25	Gwirioneddol 2024-25 a RAYG	Tuedd
Nifer yr ysgolion y barnodd Estyn eu bod angen 'gwelliant sylweddol' neu 'fesurau arbennig'. (Dangosydd chwarterol, gorau po isaf)	1	0	1 COCH	↔
Sgôr 'Capio 9' ar gyfartaledd ar gyfer disgyblion Blwyddyn 11 (Dangosydd blynyddol, gorau po uchaf)	361.5	363.0	357.40 OREN	↙
Canran presenoldeb disgyblion mewn ysgolion cynradd (Dangosydd blynyddol, gorau po uchaf)	91.5%	93%	92.49% OREN	↑
Canran presenoldeb disgyblion mewn ysgolion uwchradd (Dangosydd blynyddol, gorau po uchaf)	87.9%	90%	87.31% OREN	↙
Canran y diwrnodau ysgol a gollwyd oherwydd gwaharddiadau cyfnod penodol yn ystod y flwyddyn ysgol mewn ysgolion cynradd. (Dangosydd blynyddol, gorau po isaf)	0.024%	0.03%	0.031% OREN	↓
Canran y diwrnodau ysgol a gollwyd oherwydd gwaharddiadau cyfnod penodol yn ystod y flwyddyn ysgol mewn ysgolion uwchradd. (Dangosydd blynyddol, gorau po isaf)	0.165%	0.15%	0.152% OREN	↑
Canran o ysgolion sydd wedi hunanwerthuso fel rhai 'gwyrdd' fel rhan o'u harchwiliad diogelu blynyddol. (Dangosydd blynyddol, gorau po uchaf)	93%	100%	93% OREN	↔

Nod 4.3 Ehangu cyfleoedd addysg gyfrwng Cymraeg

Disgrifiad o'r Dangosydd Perfformiad	Gwirioneddol 2023-24	Targed 2024-25	Gwirioneddol 2024-25 a RAYG	Tuedd
Canran y disgyblion ym Mlwyddyn 1 a addysgir drwy gyfrwng y Gymraeg. (Dangosydd blynyddol, gorau po uchaf)	8.56%	8.7%	8.83% GWYRDD	↑
Canran y dysgwyr sy'n astudio ar gyfer cymwysterau a asesir drwy gyfrwng y Gymraeg ar ddiwedd Cyfnod Allweddol 4. (Dangosydd blynyddol, gorau po uchaf)	6.62%	7.16%	7.23% GWYRDD	↑
Nifer y dysgwyr sy'n astudio Cymraeg fel ail iaith ar Safon UG a Safon Uwch (Dangosydd blynyddol, gorau po uchaf)	29	20	17 COCH	↓

Nod 4.5 Denu pobl ifanc i weithio yn CBSP a'u cadw

Disgrifiad o'r Dangosydd Perfformiad	Gwirioneddol 2023-24	Targed 2024-25	Gwirioneddol 2024-25 a RAYG	Tuedd
Nifer y prentisiaid sy'n cael eu cyflogi ar draws y sefydliad. (Dangosydd blynyddol, gorau po uchaf)	46	20	22 MELYN	↓
Canran y rhai sy'n cwblhau prentisiaethau ac yn cael rôl nad yw'n brentisiaeth. (Dangosydd blynyddol, gorau po uchaf)	90%	90%	55.56% COCH	↓

Nod 4.6 Cynnig gwasanaethau ieuenctid a rhaglenni gwyliau ysgol i'n pobl ifanc

Disgrifiad o'r Dangosydd Perfformiad	Gwirioneddol 2023-24	Targed 2024-25	Gwirioneddol 2024-25 a RAYG	Tuedd
Cymryd rhan mewn gweithgareddau wedi eu targedu ar gyfer pobl ag anghenion ychwanegol neu amrywiol. (Dangosydd chwarterol, gorau po uchaf)	357	400	540 GWYRDD	↑
Cymryd rhan yn y fenter nofio am ddim genedlaethol ar gyfer pobl ifanc 16 ac iau (Dangosydd blynyddol, gorau po uchaf)	19,659	16,000	23,208 GWYRDD	↑

Nod 4.9 Bod y rhieni gorau allwn ni fod i blant sydd wedi bod mewn gofal

Disgrifiad o'r Dangosydd Perfformiad	Gwirioneddol 2023-24	Targed 2024-25	Gwirioneddol 2024-25 a RAYG	Tuedd
Canran y rhai sy'n gadael gofal sydd wedi cwblhau 3 mis yn olynol o leiaf o gyflogaeth, addysg neu hyfforddiant yn yr a) 12 mis ers gadael gofal. <i>(Dangosydd chwarterol, gorau po uchaf)</i>	68.97%	70%	59.38% COCH	↓
Canran y rhai sy'n gadael gofal sydd wedi cwblhau 3 mis yn olynol o leiaf o gyflogaeth, addysg neu hyfforddiant yn yr b) 13- 24 mis ers gadael gofal. <i>(Dangosydd chwarterol, gorau po uchaf)</i>	57.69%	65%	82.14% GWYRDD	↑
Canran y rhai sy'n gadael gofal sydd wedi profi digartrefedd yn ystod y flwyddyn. <i>(Dangosydd chwarterol, gorau po isaf)</i>	7.17%	10%	9.96% MELYN	↓

Amcan Llesiant 5 - Bwrdeistref Sirol sy'n ymateb i argyfwng yr hinsawdd a natur

Nod 5.1 Symud tuag at garbon sero net, a gwella ein heffeithlonrwydd ynni

Disgrifiad o'r Dangosydd Perfformiad	Gwirioneddol 2023-24	Targed 2024-25	Gwirioneddol 2024-25 a RAYG	Tuedd
Lleihad mewn allyriadau (ar draws ein hadeiladau, fflyd ac offer, goleuo stryd, teithio busnes, teithio, gweithio o gartref, gwastraff, nwyddau a gwasanaethau caffael) <i>(Dangosydd blynyddol, gorau po uchaf)</i>	4.3%	5%	1% COCH	↓
Defnydd Nwy Blynyddol ar draws yr Awdurdod (kWh) <i>(Dangosydd blynyddol, gorau po isaf)</i>	21,966,783 kWh	20,868,443 kWh	21,122,938 kWh OREN	↑
Defnydd Trydan Blynyddol ar draws yr Awdurdod (kWh) <i>(Dangosydd blynyddol, gorau po isaf)</i>	15,210,536 kWh	14,450,009 kWh	15,019,064 kWh OREN	↑
CO ₂ blynyddol yn ymwneud â'r defnydd o nwy ar draws yr Awdurdod (tunelli) <i>(Dangosydd blynyddol, gorau po isaf)</i>	4,018 tonnes	3,817 tonnes	3,866 tonnes OREN	↑

CO ₂ blynyddol yn ymwneud â defnydd trydan ar draws yr Awdurdod (tunelli) (Dangosydd blynyddol, gorau po isaf)	3,150 tonnes	2,925 tonnes	3,110 tonnes OREN	↑
Lefelau llygredd nitrogen deuocsid (NO ₂) yn yr aer (microgramau fesul m3) (Dangosydd blynyddol, gorau po isaf)	43.80	40	43.60 OREN	↑

Nod 5.2 Amddiffyn ein tirwedd a’n mannau agored a phlannu mwy o goed

Disgrifiad o'r Dangosydd Perfformiad	Gwirioneddol 2023-24	Targed 2024-25	Gwirioneddol 2024-25 a RAYG	Tuedd
Nifer y parciau baner werdd a mannau gwyrdd (Dangosydd blynyddol, gorau po uchaf)	2	2	2 MELYN	↔
Nifer y traethau baner las (Dangosydd blynyddol, gorau po uchaf)	3	3	3 MELYN	↔

Nod 5.3 Gwella ansawdd tir y cyhoedd a’r amgylchedd adeiledig drwy egwyddorion creu lle da

Disgrifiad o'r Dangosydd Perfformiad	Gwirioneddol 2023-24	Targed 2024-25	Gwirioneddol 2024-25 a RAYG	Tuedd
Canran yr holl geisiadau cynllunio y penderfynwyd arnynt o fewn 8 wythnos (Dangosydd chwarterol, gorau po uchaf)	68%	80%	67% COCH	↙
Canran yr apeliadau cynllunio a wrthodwyd (Dangosydd chwarterol, gorau po uchaf)	87%	80%	81% MELYN	↙

Nod 5.4 Lleihau ein gwastraff gymaint ag sydd modd, ei ailddefnyddio neu ei ailgylchu

Disgrifiad o'r Dangosydd Perfformiad	Gwirioneddol 2023-24	Targed 2024-25	Gwirioneddol 2024-25 a RAYG	Tuedd
Canran y gwastraff glanhau strydoedd sy’n cael ei baratoi i’w ailgylchu (Dangosydd blynyddol, gorau po uchaf)	41.18%	40%	41.22% GWYRDD	↑
Canran y gwastraff wedi’i ailddefnyddio, ailgylchu a chompostio (Cyffredinol) (Dangosydd chwarterol, gorau po uchaf)	72.78%	70%	70.93% MELYN	↙
Canran o wastraff a) a ailddefnyddiwyd (Dangosydd chwarterol, gorau po uchaf)	1.43%	1%	0.54% COCH	↓

Canran o wastraff b) a ailgylchwyd (Dangosydd chwarterol, gorau po uchaf)	50.42%	49%	50.59% GWYRDD	↑
Canran o wastraff c) a gompostiwyd (Dangosydd chwarterol, gorau po uchaf)	20.14%	20%	19.8% OREN	↙
Cilogramau o wastraff gweddilliol a gynhyrchir fesul person (Dangosydd chwarterol, gorau po isaf)	119.80kg	125kg	117.76kg GWYRDD	↑
Canran o dir priffyrdd a archwiliwyd gan yr Awdurdod Lleol y canfuwyd ei fod o safon glendid uchel / derbyniol. (Dangosydd chwarterol, gorau po uchaf)	99.8%	99%	99.35% MELYN	↙

Nod 5.5 Gwella amddiffynfeydd llifogydd a chynlluniau i leihau llifogydd i mewn i dai a busnesau

Disgrifiad o'r Dangosydd Perfformiad	Gwirioneddol 2023-24	Targed 2024-25	Gwirioneddol 2024-25 a RAYG	Tuedd
Canran y ceisiadau systemau draenio cynaliadwy statudol (SDCau) a broseswyd o fewn 7 wythnos o dderbyn lluniadau cynllun priodol (Dangosydd chwarterol, gorau po uchaf)	100%	95%	100% GWYRDD	↔

Amcan Llesiant 6 – Bwrdeistref Sirol lle mae pobl yn teimlo eu bod yn cael eu gwerthfawrogi, eu clywed ac yn rhan o'u cymuned

Nod 6.1 Dathlu a chefnogi amrywiaeth a chynhwysiant a mynd i'r afael â gwahaniaethu

Disgrifiad o'r Dangosydd Perfformiad	Gwirioneddol 2023-24	Targed 2024-25	Gwirioneddol 2024-25 a RAYG	Tuedd
Canran o staff y Cyngor sy'n cwblhau E-ddysgu Cyflwyniad i Gydraddoldeb ac Amrywiaeth. (Dangosydd chwarterol, gorau po uchaf)	47.61%	100%	64.25% COCH	↑

Nod 6.2 Gwella’r ffordd yr ydym yn ymgysylltu â phobl leol gan gynnwys pobl ifanc, gwrando ar eu safbwyntiau a gweithredu arnynt

Disgrifiad o'r Dangosydd Perfformiad	Gwirioneddol 2023-24	Targed 2024-25	Gwirioneddol 2024-25 a RAYG	Tuedd
Ymgynghoriad cyhoeddus (cyllideb) - Canran y cyfranogwyr a atebodd yn gadarnhaol: Pa mor effeithiol ydych chi'n meddwl yr ydym wedi bod o ran cyflawni ein nod o ganolbwyntio ar ddinasyddion dros y 12 mis diwethaf? (Dangosydd blynyddol, gorau po uchaf)	49.4%	50%	44.2% COCH	↓
Lefel ymgysylltu (Cymraeg / Saesneg) a) ar draws ymgynghoriadau (Dangosydd blynyddol, gorau po uchaf)	7,946	8,300	8,050 OREN	↑
Lefel ymgysylltu (Cymraeg / Saesneg) b) gyda chyfathrebu corfforaethol i drigolion. (Dangosydd blynyddol, gorau po uchaf)	972,384	972,500	1,203,706 GWYRDD	↑
Lefel ymgysylltu (Cymraeg / Saesneg) c) ar draws holl gyfrifon y cyfryngau cymdeithasol corfforaethol. (Dangosydd blynyddol, gorau po uchaf)	1,715,802	1,715,900	1,488,712 COCH	↓

Nod 6.3 Cynnig mwy o wybodaeth a chyngor ar-lein, ac ar lefel leol, a gwneud yn siŵr y gellwch siarad â ni a chlywed oddi wrthym yn Gymraeg

Disgrifiad o'r Dangosydd Perfformiad	Gwirioneddol 2023-24	Targed 2024-25	Gwirioneddol 2024-25 a RAYG	Tuedd
Canran yr atebion i alwadau cyntaf (drwy'r Ganolfan Cyswllt Cwsmeriaid) (Dangosydd chwarterol, gorau po uchaf)	69.17%	75.92%	72.67% OREN	↑
Nifer y trafodion ar-lein a wnaed gan ddefnyddio'r platfform digidol (Dangosydd chwarterol, gorau po uchaf)	72,500	72,500	81,034 GWYRDD	↑
Nifer y trawiadau ar y wefan gorfforaethol (Dangosydd chwarterol, gorau po uchaf)	3,415,000	3,415,000	3,267,538 OREN	↙
Canran y staff sydd â sgiliau siarad Cymraeg (Dangosydd blynyddol, gorau po uchaf)	26.82%	28%	28.35% GREEN	↑
Canran staff y Cyngor sy'n cwblhau E-Ddysgu Ymwybyddiaeth Iaith. (Dangosydd chwarterol, gorau po uchaf)	47.61%	100%	63.12% COCH	↑

Nod 6.4 Cynorthwyo clybiau a grwpiau cymunedol i gymryd rheolaeth dros eu cyfleusterau a'u gwella a'u hamddiffyn ar gyfer y dyfodol

Disgrifiad o'r Dangosydd Perfformiad	Gwirioneddol 2023-24	Targed 2024-25	Gwirioneddol 2024-25 a RAYG	Tuedd
Nifer yr asedau sy'n eiddo i'r Cyngor a drosglwyddwyd i'r gymuned i'w rhedeg (CATs) <i>(Dangosydd blynyddol, gorau po uchaf)</i>	7	10	2 COCH	↓
Nifer y bobl a gefnogwyd er mwyn boddhau eu hanghenion yn eu cymunedau gan gydlynwyr cymunedol lleol. <i>(Dangosydd blynyddol, gorau po uchaf)</i>	395	450	566 GREEN	↑

Amcan Llesiant 7 - Bwrdeistref Sirol lle rydym yn cynorthwyo pobl i fod yn iach ac yn hapus

Nod 7.2 Cynnig gweithgareddau hamdden a diwylliannol deniadol

Disgrifiad o'r Dangosydd Perfformiad	Gwirioneddol 2023-24	Targed 2024-25	Gwirioneddol 2024-25 a RAYG	Tuedd
Nifer o ymweliadau y cynorthwywyd oedolion hŷn i'w gwneud i gyfleoedd gweithgareddau corfforol. <i>(Dangosydd blynyddol, gorau po uchaf)</i>	23,308	23,500	24,663 GWYRDD	↑

Nod 7.3 Gwella cyfleusterau chwarae a chyfleoedd i blant

Disgrifiad o'r Dangosydd Perfformiad	Gwirioneddol 2023-24	Targed 2024-25	Gwirioneddol 2024-25 a RAYG	Tuedd
Gwerth buddsoddi mewn lleoedd chwarae <i>(Dangosydd blynyddol, gorau po uchaf)</i>	£54,443	£1.6 miliwn	£1,709,584 GWYRDD	↑
Nifer y lleoedd chwarae sydd wedi cael eu hailwampio <i>(Dangosydd blynyddol, gorau po uchaf)</i>	0	22	22 GWYRDD	↑

Nod 7.4 Darparu prydau ysgol am ddim ac ehangu’r ddarpariaeth gofal plant am ddim

Disgrifiad o'r Dangosydd Perfformiad	Gwirioneddol 2023-24	Targed 2024-25	Gwirioneddol 2024-25 a RAYG	Tuedd
Canran o ddysgwyr cymwys y cynigiwyd prydau ysgol am ddim iddynt <i>(Dangosydd chwarterol, gorau po uchaf)</i>	100%	100%	100% GWYRDD	↔

Canran y lleoliadau nad ydynt yn cael eu cynnal ond sy'n cael eu hystyried gan Arolygiaeth Gofal Cymru fel o leiaf yn 'dda' <i>(Dangosydd chwarterol, gorau po uchaf)</i>	76.5%	100%	83% COCH	↑
Nifer y plant dwy oed sy'n cael mynediad at ofal plant drwy'r rhaglen Dechrau'n Deg. <i>(Dangosydd chwarterol, gorau po uchaf)</i>	530	570	542 OREN	↑

Nod 7.5 Integreiddio ein gwasanaethau gofal cymdeithasol gyda'r gwasanaethau iechyd er mwyn i bobl gael cymorth di-dor

Disgrifiad o'r Dangosydd Perfformiad	Gwirioneddol 2023-24	Targed 2024-25	Gwirioneddol 2024-25 a RAYG	Tuedd
Nifer y bobl y mae trosglwyddo'u gofal yn cael ei ohirio ar y llwybrau 'rhyddhau i adfer ac asesu'. <i>(Dangosydd chwarterol, gorau po isaf)</i>	104	71	70 GWYRDD	↑

Nod 7.6 Cynyddu'r cyflenwad o dai fforddiadwy

Disgrifiad o'r Dangosydd Perfformiad	Gwirioneddol 2023-24	Targed 2024-25	Gwirioneddol 2024-25 a RAYG	Tuedd
Nifer y cartrefi fforddiadwy ychwanegol a ddarparwyd gan Landlordiaid Cymdeithasol Cofrestredig (RSL) ar draws y Fwrdeistref Sirol <i>(Dangosydd blynyddol, gorau po uchaf)</i>	64	110	77 COCH	↑
Cyfanswm y cartrefi gwag a adferwyd i'w defnyddio gyda chymorth yr awdurdod lleol. <i>(Dangosydd blynyddol, gorau po uchaf)</i>	70	5	36 MELYN	↓